

# NORD ♦ BOOTE

Ihre bürgernahe Stadtteilzeitung

D-Angermund • D-Kalkum • D-Wittlaer • D-Kaiserswerth • D-Lohausen • D-Stockum • D-Golzheim • DU-Rahm • DU-Serm • DU-Ungelsheim • DU-Huckingen

Nr. 15 Jahrgang 33

21. August 2020

Auflage 32.000



Garten ist Leben in der Natur  
**Karl Baakes**  
 Gartengestaltung e.K.  
 Mühlenkamp 5 Telefon 0203 / 78 54 53  
 47259 Duisburg www.baakes-gartengestaltung.de

Schöne **Möbel & Küchen**

Like us on Facebook  
 facebook.com/MoebelRuesen

Wer vergleicht, kauft bei ...

www.ruesen.de

Mo. bis Fr. 10 - 19 Uhr, Sa. 10 - 18 Uhr

**DU-Wanheimerort**  
 Obere Kaiserswerther Straße 14  
**Neukirchen-Vluyn**  
 Weserstraße / Ecke Paschenfurth

**RÜSEN** Einrichtungshäuser  
 Rügen Möbelvertriebs GmbH & Co. KG, Konrad-Adenauer-Ring 11, 47167 Duisburg-Neumühl

vertrauenswürdig  
 gut organisiert  
 einfühlsam

ehrllich  
 sorgfältig  
 kompetent  
 zuverlässig  
 professionell

**raum gut**  
 immobilien

Wie zufrieden sind Sie mit der Leistung Ihres Hausverwalters?

leicht zu erreichen  
 verantwortungsbewusst

geduldig  
 schnell reagierend

Denken Sie über einen Wechsel nach?  
[www.raumgut.com/hausverwaltung](http://www.raumgut.com/hausverwaltung)  
 Arnheimer Str. 45 · 40489 Düsseldorf · Tel. 0211-59 89 19 50 · info@raumgut.com

**HEIZÖL**  
 Diesel & Baustellenbetankung

jederzeit sicher & günstig

0203 - 75 79 577

**Yalcin & Tiebes GmbH**  
 Heizöl-Notdienst auch am Wochenende!

## Angermunder Prinzenpaar spendet Sterntaler

Hat Ihre Wohnung noch Töne?

**BACKES**  
 MALERHANDWERK

(02 03) 72 71 71  
 Mobil: (0172) 240 299 6

Buchholzstr. 39, Duisburg [www.backes-du.de](http://www.backes-du.de)

Wir streichen, lackieren, tapezieren, renovieren, putzen, saugen. Häuser, Wohnungen, Fassaden, Betriebe. Wir sind Fachleute mit Leib und Seele. **Das merken Sie am Termin, am Preis und auch am Ergebnis.**



(von links): Caroline Merz und Mechthild Tembusch-Droste (ganz rechts) freuen sich über die Spende von Susanne und Gerd Weber. Foto: Privat

**INVEST IMMOBILIEN**  
 Beratung · Verkauf · Vermietung

Für vorgemerkte Kunden suchen wir ETW, Häuser und Grundstücke. Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie gerne in einem persönlichen Gespräch.

Immobilienkompetenz seit über 23 Jahren  
 Düsseldorf · Graf-Engelbert-Str. 42 · Tel.: 0203-9358350

**ROEB**  
 Handwerker für den perfekten Schritt!

Wir bauen Bäder und mehr...  
 Barrierefreie Bäder  
 Komplettbäder von A-Z  
 3-D Badplanung  
 Bodenbeläge - Fugenlos  
 Balkon- & Terrassensanierung  
 Natursteinarbeiten

Blumenthalstr. 64 47058 Duisburg  
 Tel.: 0203 344 658  
[www.Fliesen-Roeb.de](http://www.Fliesen-Roeb.de)

Meisterhaft

Es war das Jubiläumsjahr, die Session 2020, mit der großen Sitzung in der Rheinterrasse, wo die Elf Pille KG es so richtig schön angehen lassen konnte. Schließlich gab es sechs mal elf Jahre seit der Gründung der Elf Pille zu feiern. Hinzu kamen 70 Auftritte und eigene Hoffeste von dem Angermunder Prinzenpaar Susi I. und Gerd I., so dass schließlich die unglaublich tolle Summe von 6.000 Euro erwirtschaftet werden konnte. Den symbolischen Scheck übergab das charmante Angermunder Prinzenpaar an Sterntaler, einer

Initiative, die sich seit mehr als 20 Jahren für das Kindeswohl einsetzt. „Wir wollten unbedingt ein Projekt in der Nähe unterstützen, am liebsten in Düsseldorf, und es sollte Kindern helfen“, so beschreibt Susanne Weber den Findungsprozess. Ihr Ehemann und Prinz Gerd Weber vom gleichnamigen Traditionsbetrieb Alfons Weber Heizung und Sanitär GmbH sieht es genauso und ist froh, dass sie solch ein schönes Projekt gefunden haben.

Für die Kinderschutzambulanz im EVK  
 Als die beiden am 14. Juli den Scheck an Caroline Merz und Mechthild Tembusch-Droste übergeben haben, die dem Vorstand der Stiftung Sterntaler angehören, war die Freude riesig. Was geschieht mit dem Geld? Es kommt gleich zwei Institutionen zugute, einmal der Kinderschutzambulanz des Evangelischen Krankenhauses Düsseldorf und der Baby- und Kleinkindersprechstunde

der Kinderschutzambulanz. Unverzichtbare Aufgaben erfüllen diese Einrichtungen. Hervorgegangen aus der Schreieambulanz, wo schon vor vielen Jahren besorgten Eltern von so genannten Schreiekindern gezielt geholfen werden konnte, helfen geschulte Teams besorgten Eltern und ihren kleinen Kindern, bei Ein-

Fortsetzung Seite 2

**YOH-ART**  
 HOME & GARDEN

... Let's chill ...  
 ... Super schönes Design, sanftes Licht, prima Sound!

**YOH-ART Home & Garden**  
 Besuchen Sie uns auch bei Facebook!  
 Düsseldorfer Landstraße 415 · 47259 Duisburg-Süd (Huckingen)  
 Telefon 0203 784242 · [www.homeandgarden.de](http://www.homeandgarden.de)

**Böhmman-Ilbertz**  
 Baumschule-Pflanzencenter

Gartencenter | Baumschule  
 Schnittblumen | Floristik  
 Gartenpflege | Gartengestaltung

Duisburger Landstr. 24 | Tel. 0211 40 23 73  
[www.boehmann-ilbertz.de](http://www.boehmann-ilbertz.de)

**AUTO HORTZ** e.K. Ihr starker Partner seit über 80 Jahren

Unser Service  
 Ihre Sicherheit

24h Nachttresor Annahme  
 Hol- und Bringservice

Ihr zuverlässiger Partner in Ihrer Nähe!

- faire Preise für alle Werkstattleistungen
- mehr als 100 geprüfte Gebrauchtwagen verfügbar
- Neu-, Gebrauch- und Firmenwagen direkt verfügbar

VW, Audi und SEAT Partner in Duisburg  
 zuverlässig · nah · persönlich

**Urlaubs-Check**  
 Gehen Sie bei uns auf „Nummer Sicher“. Wir prüfen Ihr Fahrzeug in den folgenden 18 Punkten: Bremsen, Beleuchtung, Batterie, Flüssigkeitsstände, Scheibenwaschanlage, Wischblätter, Reifen u. Luftdruck, Windschutzscheibe auf Beschädigung, alle sichtbaren Motorteile und Unterboden auf Beschädigung und Undichtheit, Fahrwerk, Diagnose Bordelektronik, inkl. kostenloser Fahrzeugwäsche und Probefahrt. Für alle Volkswagen, Audi u. Seat Pkw und Nutzfahrzeuge **15,-€**  
 zzgl. Material, ohne Zusatzarbeiten

Großenbaumer Allee 77-87  
 47269 Duisburg  
 TEL (0203) 710 600  
[www.auto-hortz.de](http://www.auto-hortz.de)

Inh. W. J. Hartz

**Terrassendächer**  
 Raider

**Sperr den Regen aus...**  
 seit 1969

- ◆ Wintergärten
- ◆ Terrassendächer
- ◆ Rollmatic-Dächer
- ◆ Falglaswände
- ◆ Markisen
- ◆ Vordächer

Ingo Raider GmbH  
 Paul-Rücker-Str. 10  
 47059 Duisburg

Tel.: 0203-317 1050 [www.ingo-raider.de](http://www.ingo-raider.de)

**LUST AUF GUT.**

Noch sind wir für Sie da!

25 BIS 70%\*

SOFAS  
 RELAXER  
 EINZELSESSEL

RECAMIERN  
 DESIGNERBETTEN  
 ESSGRUPPEN

**form und raum**  
 Inneneinrichtung

Lintorfer Str. 31 | 40878 Ratingen  
 Tel. 02102. 994806 [www.form-raum.de](http://www.form-raum.de)  
 Di - Sa 10.30 - 18 Uhr Grabenstr. 21  
 \*auf alle Ausstellungsstücke



Fortsetzung von Seite 1

## Angermunder Prinzenpaar spendet Sterntaler

schlaf- und Ernährungsproblemen oder Unruhezuständen ihrer Kinder. Wenn Lösungen gefunden werden, sind die Situationen entzerrt, Ruhe stellt sich

wieder ein, Unsicherheiten werden aufgelöst. Seit langem schon ist die Kinderpsychiatrische Ambulanz Teil des Netzwerkes des EVK Düsseldorf und sozialen Ein-

richtungen ([www.sterntaler-duesseldorf.de](http://www.sterntaler-duesseldorf.de)). Stolz ist das Prinzenpaar Susi I. und Gerd I. Weber, dass sie einem solchen herausragenden Projekt die

Spende widmen konnten. Und auch die Kindermajestäten haben die Summe von 50 Euro spenden können. G.S.

## Wittlaer kocht für einen guten Zweck

Die Schützenfeste aller St. Sebastianus Bruderschaften im Düsseldorfer Norden sind in diesem Jahr ins Wasser gefallen. Corona war der Auslöser. Die Wittlaerer Remigius Kompanie, die stets zum Schützenfest-Samstag ihre Erbsensuppe angeboten hat, um den Erlös einem guten Zweck zu spenden, hat sich kurzfristig eine Alternative einfallen lassen. So trafen sich die Kompanie-Mitglieder im Juli gut gelaunt und hat auf dem Gut Klein Winkelhausen munter gekocht, die frische Suppe abgefüllt und mit hübschen Etiketten versehen. Die hat Lena Schickmann entworfen.

Das Ergebnis war ebenso lecker wie ertragreich. 360 Liter Erbsensuppe wurden gekocht, in 420 Dosen abgefüllt und die können noch bestellt werden, und zwar zum Preis von 7 Euro. Die Portion entspricht zweien vom Schützenfest. Der Erlös kommt dem Demenz Café



Wenn Männer kochen, gibt's meist ein gutes Ergebnis.

Foto: Privat

Isolde in der Diakonie Kaiserswerth zugute. Bestellungen bitte an [erbsensuppe.wittlaer@t-online.de](mailto:erbsensuppe.wittlaer@t-online.de) oder unter der Telefonnummer 0172/2030 333. Zur Zeit sind noch Erbsensuppen-Dosen im Hofladen

vom Gemüsehof Peters zu haben. Es ist noch Suppe da! G.S.

Genießen Sie Ihren Urlaub. Wir kümmern uns um Ihre Immobilie.

**ERA** IMMOBILIEN

Jetzt schnell noch einen Termin vereinbaren!  
Telefon 0203 3699 8877

ERA Amer & Partner  
Angermunderstraße 21  
40489 Düsseldorf  
[angermund.eradeutschland.de](http://angermund.eradeutschland.de)

Alexandra Jockel  
Steuerberaterin

Düsseldorfer Landstr. 234  
47259 Duisburg  
Tel: 0203 / 80 58 380  
Fax: 0203 / 80 58 383  
E-Mail: [info@taxlenz.de](mailto:info@taxlenz.de)

[www.taxlenz.de](http://www.taxlenz.de)

## Sitzung der Bezirksvertretung

Die nächste öffentliche (reguläre) Sitzung der Bezirksvertretung 5 ist am Dienstag, den 25. August um 17 Uhr im Kaiserswerther Rathaus. Die Tagesordnung umfasst 29 Punkte. Darunter sind mehrere Bauanträge (im Kalkumer Unterdorf, Niederrheinstraße 2d) und die Benennung der neuen Straße (Adresse) mit „Deiker Höfe“ auf dem für eine Neubebauung vorgesehenen Gelände der ehemaligen Fashion-Häuser in Stockum.

Etliche Anträge und Anfragen der Fraktionen liegen vor, auch zu den Zuständen am Angermunder Baggersee. Umfassend informiert die Verwaltung mit einer Vorlage über den Stand von Anträgen und Anfragen aus vorausgegangenen Sitzungen. Einsehbar bzw. abrufbar sind alle diese Vorlagen unter [www.duesseldorf.de/rat/ratsinfo/html](http://www.duesseldorf.de/rat/ratsinfo/html). H.S.

**KRAMP HÜSGEN KG**  
Sanitär- & Heizungsservice

Ihr Fachbetrieb für Sanitär und Heizung im Düsseldorfer Norden

Im Luftfeld 33  
40489 Düsseldorf  
Tel. 0211 / 40 20 20  
[www.kramp-kg.de](http://www.kramp-kg.de)

Jetzt ist die beste Zeit ... Ihre alte Heizung zu verabschieden.

Redaktions- und Anzeigenschluss:  
**28.08.2020**  
Nächster Erscheinungstermin:  
**04.09.2020**

**NORD•BOTE**  
Impressum

Herausgeber, verantwortlich für Inhalt und Anzeigen: **Dietmar Oelsner**  
Lintorfer Waldstraße 1  
40489 Düsseldorf-Angermund  
Tel. 0203-74 20 210, Fax 0203-74 20 222  
Mobil 0170-413 94 33,  
E-Mail: [info@nordbote.info](mailto:info@nordbote.info)  
[www.nordbote.info](http://www.nordbote.info)

Redaktionelle Mitarbeit:  
**Angermund, Kaiserswerth, Wittlaer**: Gabriele Schreckenberg (GS) Tel. 0203-7 12 00 96  
**Stockum, Lohausen, Kaiserswerth**: Heinrich Sövegjarto (HS) Tel. 0211-40 05 15  
**Duisburg-Süd**: Sabine Merz (sam) Tel. 0203-7135135

Kleinanzeigen Kleinanzeigenannahme unter E-Mail: [info@nordbote.info](mailto:info@nordbote.info) Fax 0203-74 20 222 E-Mail: [info@nordbote.info](mailto:info@nordbote.info)

Layout und Satz: **Dietmar Oelsner**  
Lintorfer Waldstr. 1  
40489 Düsseldorf  
Tel. 0203-7420210  
Fax 0203-7420222

Druck: **Weiss Druck GmbH & Co. KG**  
Hans-Georg-Weiss-Str. 7  
52156 Monschau  
Tel. 02472-982-0

Vertrieb: Angermund, Kalkum, Wittlaer, Kaiserswerth, Lohausen, Stockum, Golzheim, DU-Rahm, DU-Serm, DU-Ungelshiem, DU-Huckingen

Verteilung in: Angermund, Kalkum, Wittlaer, Kaiserswerth, Lohausen, Stockum, Golzheim, DU-Rahm, DU-Serm, DU-Ungelshiem, DU-Huckingen

Nachdruck der Zeitung NORDBOTE, auch auszugsweise, nur mit schriftlicher Genehmigung des Herausgebers!

lana-organic  
ECO FASHION STORE  
- Kaiserswerth -

**50%**  
AUF ALLES!\*

Kaiserswerther Markt 47  
info-kw@lana-organic.de

(0)211 - 404458  
[www.lana-organic.de](http://www.lana-organic.de)

\*Gilt ab dem 22. August auf die Marken LANA, minu und rossalie

**DIE APFELERNTEN  
HAT BEGONNEN!**

Jetzt selbstpflücken. Mehr Informationen auf unserer Webseite: [apfelparadies.com](http://apfelparadies.com)

Folgen Sie uns auf Facebook & Instagram

**Apfelparadies Wittlaer**  
Duisburger Landstraße 333a, 40489 Düsseldorf  
Tel: 0203 789623

**Apfelparadies Meerbush**  
Xantener Str. 25, 40670 Meerbusch  
Tel: 02159 9216863

**Apfelparadies Margaretenhof**  
Bahnhofstraße 287, 47447 Moers  
Tel: 02841 61330

**SB-Verkaufsautomat NEU**  
Huverheide 30, 47918 Tönisvorst  
Mo.-Fr. 7.00 - 20.00 Uhr  
Sa.-So. (Feiertagen) 9.00-19.00 Uhr

**APFELPARADIES**  
Aus der Region - für die Region  
[apfelparadies.com](http://apfelparadies.com)



# Auf ein Wort mit Andreas Auler

Andreas Auler (56) ist selbständiger Rechtsanwalt, seit über 20 Jahren glücklich verheiratet und Vater zweier fast erwachsener Kinder. Er lebt und arbeitet seit 1995 in Düsseldorf und ist mit seiner Familie seit 20 Jahren in Wittlaer zu Hause. Den Düsseldorfer Norden kennt er aus seiner politischen und ehrenamtlichen Arbeit. Von 2009 bis 2014 war Andreas Auler gewähltes Mitglied in der Bezirksvertretung. Seit sechs Jahren vertritt er Wittlaer, Angermund und Kalkum als direkt gewählter CDU-Ratsherr im Stadtrat. Er engagiert sich in der St. Sebastianus Schützenbruderschaft in Wittlaer und in den Heimatvereinen der Dörfer im Norden.

Auf ein Wort mit Andreas Auler. Das Interview führte Gabriele Schreckenberg.

**Frage Eins**  
Wenn Sie drei Wünsche für den Düsseldorfer Norden frei hätten, Welche wären das?

Der Düsseldorfer Norden zeichnet sich durch eine hohe Lebensqualität und die in den Ortsteilen noch funk-

tionierenden Dorfgemeinschaften aus. Das gilt es zu erhalten. Daher sind meine drei Wünsche, die ich in der konkreten politischen Arbeit verfolge, klar: Wir müssen – erstens – die ortstypische Siedlungsstruktur erhalten. Die Freiflächen zwischen den Dörfern müssen erhalten bleiben und dürfen nicht bebaut werden. Zweitens muss das Verkehrsproblem gelöst werden. Wir brauchen besseren ÖPNV und intelligente Verkehrsleitsysteme, um Pendlerströme und Anliegerverkehre staufrei zu organisieren. Und drittens müssen wir das Lebens- und Heimatgefühl der Menschen ernst nehmen und dafür sorgen, dass es erhalten bleibt. Die chaotischen Zustände rund um den Angermunder Baggersee sind unerträglich, hier besteht seit Jahren dringender Handlungsbedarf.

**Frage Zwei**  
Apropos Verkehr: Die hohe Verkehrsdichte und fehlende Konzepte belasten die Menschen immens. Warum gibt es nicht endlich ein schlüssiges Verkehrskonzept, das auch den Düssel-

dorfer Norden entlastet? Und wie könnte das optimalerweise aussehen?

Ein vernünftiges Verkehrskonzept für den Norden ist überfällig, es wurde von der Verwaltung mehrfach angekündigt und liegt bis heute nicht vor. Das ist ein schweres Versäumnis. Wer – wie die aktuelle Ratsmehrheit und OB Geisel – meint, die „Verkehrswende“ sei durch Sperrung von Fahrbahnen und Aufpinseln von Pop-Up Radwegen zu erreichen, der hat den Blick für die Realität verloren. Wir brauchen bessere ÖPNV, was eine Stärkung und Verbesserung von Takt und Zuverlässigkeit der U 79 erfordert. P&R-Standorte, die seit Jahren, auch außerhalb Düsseldorfs, in der Diskussion sind, müssen endlich entwickelt werden. Und schließlich können digitale und intelligente Verkehrsleitsysteme und Ampelschaltungen dafür sorgen, dass alle Verkehrsteilnehmer besser vorankommen. Hier hat Düsseldorf einen riesigen Nachholbedarf.

**Frage Drei**  
Corona hat das Leben von

uns allen verändert. Welche Auswirkungen hat das auf das politische Tagesgeschäft, auf den Handel und auf die Menschen, auch im Norden?

Ich bin davon überzeugt, dass uns die Pandemie noch viel an Disziplin abverlangt wird, was die Einhaltung der Verhaltensregeln anlangt. Und die mittel- und langfristigen Auswirkungen sind ebenso noch nicht absehbar. Wie wirkt sich beispielsweise die verstärkte Home-Office-Arbeit auf

den Verkehr aus, wie auf den Bedarf an Büro- und Gewerbeflächen? Mein Eindruck aus Gesprächen mit den Menschen im Norden bestätigt, dass wir hier in schwierigen Zeiten zusammenstehen. Gerade die Vereine, die Schützenbruderschaften und viele ehrenamtliche Helfer kümmern sich oftmals lautlos und effektiv um ihre Mitmenschen. Auch das zeigt: Der Düsseldorfer Norden ist lebens- und liebenswert. Das muss die Politik erhalten und befördern. G.S.



Andreas Auler kennt den Düsseldorfer Norden wie seine Westentasche. Foto: Privat

Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa
09-13	09-13	09-13	09-13	09-13	11-13
16-19	16-19	-	16-19	16-19	

**Teppichreinigung & Teppichgalerie Hamid in Kaiserswerth**

**Jeder Teppich verdient eine edle Behandlung!**  
**Meister im Teppichhandwerk:**  
**Reparatur, Restauration, Reinigung, Wäsche sowie Fleckenentfernung!**  
**Kostenloser Abhol- & Lieferservice!**  
**An- & Verkauf!**

An St. Swibert 12  
D-40489 Düsseldorf-Kaiserswerth  
Tel.: 0211-73106674  
Mobil: 0176-70075243  
Fax: 0211-20067693  
www.teppichreinigung-hamid.de  
info@teppichreinigung-hamid.de

**Hamid Abbasi**

**Öffentlich bestellter und vereidigter Sachverständiger der Handwerkskammer Düsseldorf für das Teppichreinigungsgewerbe und das Weberhandwerk, Teilgebiet: Restaurieren von Orientteppichen.**

**An Sankt Swibert 12 in 40489 Düsseldorf**

Tel.: 0211-73106674  
Fax: 0211-20067693  
Mobil: 0176-70075243  
E-Mail: sv-hamid.abbasi@outlook.com

**Es geht um schreiben, schenken, lesen? Schon bei MAX APEL mal gewesen? Die haben nützliche und schöne Sachen, die ganz gewaltig Freude machen!**

**MAX APEL KG** seit 1871  
Bücher | Bürobedarf | Papeterie | Drucksachen  
Kaiserswerther Markt 21 | 40489 D-Kaiserswerth  
Tel. 02 11 - 40 10 23 | E-Mail: info@max-apel.de  
Uhren-Batterie-Service u. Reparaturen

**Schuh & Schlüsselservice Gravuren · Lederaccessoires**

**schnell gut preiswert**

Am Kreuzberg 8 · Klemensviertel · Tel. 0211-401112  
Durchgehend geöffnet.



**Bitte Termin vereinbaren: 0211-940108**

## Die machen jede Bewegung mit Kontaktlinsen sind unser Tipp für alle Aktiven

**Wer sich einmal für Kontaktlinsen entschieden hat, möchte sie ungern wieder missen. Beim Sport, beim Date oder einfach jeden Tag nach Lust und Laune.**

Einfach mal ohne Brille aus dem Haus gehen, die Liebsten ordentlich knuddeln oder beim Shoppen nicht hängen bleiben: Kontaktlinsen machen das Sehen echt flexibel – mit perfektem Panoramablick.

Bei uns bekommen Sie Kontaktlinsen stets mit dem gesunden Rundum-Service.

Unser Bestseller bei den Tageslinsen ist zurzeit die ACUVUE OASYS® 1-DAY mit Hydra Luxe™ Technologie. Sie ist die Tageslinse für herausfordernde Tage mit vielseitigen Aktivitäten. Egal ob Sport, Bildschirmarbeit, Klimaanlage: Die fühlt sich gut an.

**Interesse? Dann testen Sie sie bei uns!**

Düsseldorf · Kaiserswerther Markt 53 · Tel. 02 11 - 94 0108  
Düsseldorf · Niederrheinstr. 70-72 · Tel. 02 11 - 65 09 73 52  
www.pingel-optik.de





Anzeigenseite

[www.alfons-weber-gmbh.com](http://www.alfons-weber-gmbh.com)

**Alfons Weber GmbH** seit 1926  
Heizung - Sanitär

Wir suchen Azubis! Bewerbung per e-Mail oder Post!

**Innovative Heiztechnik**  
Öl- und Gasheizsysteme · Wärmepumpen · Pelletanlagen · Solartechnik

**Individuelle Bäder**  
Beratung · Badplanung · Hand in Hand mit unseren Partnerunternehmen

**Kundendienst**  
TV-Kanaluntersuchung · Rohrreinigung · Rohrbruchbeseitigung  
Klimageräte für den häuslichen Gebrauch

Alfons Weber GmbH  
Angermünder Straße 9 · 40489 Düsseldorf  
Tel.: 0203 | 74 21 00 - Fax: 0203 | 74 21 021  
E-Mail: info@alfons-weber-gmbh.com

# Am Alten Angerbach: Bewerbung bis 23. August

Seit Anfang Juli läuft die Vermarktung im Baugebiet „Am Alten Angerbach“ in Hucking. Für die 32 unbauten Grundstücke können sich interessierte Bauherrinnen und Bauherren noch bis zum 23. August bewerben. Die Vergabe von 14 Grundstücken im ersten und 18 Grundstücken im zweiten Bauabschnitt erfolgt über ein notariell begleitetes Losverfahren. Die Auslosung wird Anfang September stattfinden. Vorgesehen ist eine Bebauung mit ausschließlich freistehenden Einfamilienhäusern. Das Grundstück „Am alten Angerbach“ ist im Besitz der Stadt Duisburg. Die GEBAG ist mit der Erschließung und der Vermarktung der Fläche beauftragt. Mit der Vermarktung des dritten Bauabschnittes wird voraussichtlich zum Ende des Jahres begonnen. Interessierte finden das Vermarktungsexposé mit allen relevanten Inhalten und Details auf der Projektwebsite [www.am-alten-angerbach.de](http://www.am-alten-angerbach.de).

LAMER'S HAIRLOUNGE

Erleben Sie Ihr Haar wie sie es sich schon immer gewünscht haben!

INTERNATIONAL CERTIFIED HAIR COLORIST REDKEN

MANON SCHEER-LAMER TEL. 0203 74 373 WWW.LAMERS-HAIRLOUNGE.DE

Rahmer Str. 3a // 40489 Düsseldorf-Angermund

**PETER PEROVIC GARTENBAU**

Landschafts- und Gartenbau  
Industriepark-Anlage  
Natursteinarbeiten  
Grünanlagenpflege  
Raumbegrünung  
Hydrokulturen

40489 Düsseldorf-Angermund  
Telefon: 0203-746561  
Telefax: 0203-740444  
[www.gartenbau-perovic.de](http://www.gartenbau-perovic.de)  
Mail: [gartenbau-perovic@t-online.de](mailto:gartenbau-perovic@t-online.de)

Schützen, was Sie lieben

PaXsecura-Sicherheitsfenster

foX securA

**KÜPPERS Fenster und Türen**

Lilienthalstr. 31 · 47059 Duisburg  
Tel. 02 03 / 99 71 00  
[www.fenster-kueppers.de](http://www.fenster-kueppers.de)  
info@fenster-kueppers.de

ift partner

grünplanungsbüro jörg baumann  
garten- und landschaftsarchitektur

Planung und Gestaltung von anspruchsvollen Außenanlagen.

- Hausgärten
- Wohnungsbau
- Gewerbebau
- Kommunales

40489 Düsseldorf · Tel. 0203 74 338 · [info@gruenplanungsbuero.de](mailto:info@gruenplanungsbuero.de)  
[www.gruenplanungsbuero.de](http://www.gruenplanungsbuero.de)

**Kaufmann lotto & presse**

- Geschenkartikel · Schreibwaren
- Schulbedarf · Spielwaren · Süßwaren
- Tabakwaren · Lotto · Heliumballons
- Kopien · Zeitungen/Zeitschriften
- Passfotos · UPS Access Point
- Grußkarten · Partyartikel · Batterien
- Fotodrucker · Briefmarken
- Ferdinand's Marmalade u. v. m.

„Alles, was ich brauche!“

**Kaufmann lotto & presse**  
Angermünder Str. 36  
40489 Düsseldorf  
Tel.: 0203/7423-02  
Email: [k-lp@gmx.de](mailto:k-lp@gmx.de)

## Hanz & Franz im Gasthaus Peters eröffnet

Zur Eröffnung am 10. Juli war der frisch aufgeschüttete Biergarten voll – natürlich unter Einhaltung der Abstands- und Hygienemaßnahmen, die ja inzwischen längst zum Alltag gehören. Da flitzte das Personal von Matsuni Kückuck und Konstantin Klooz nur so zwischen Küche und Tischen hin und her, um das flying buffet zu servieren. Und Lachshäppchen, appetitlich angerichtet, waren ein guter Einstieg an diesem lauen Sommerabend. Die Speisekarte liest sich gut, von allem und für jeden ist etwas dabei. Salate, pikante Currywurst, Schweinshaxe, aber auch feine Gerichte wie Sezunge und Pulpo lassen hungrig werden. Matjes, Roastbeef und Kalb runden neben

knuspriger Bauernente und original Wiener Schnitzel die Karte ab. Etwas Süßes zum Dessert darf nicht fehlen: Crème Brulée und Sorbet oder Eis passen perfekt zum Sommer. Das Büble-Bier ist für Kenner. Schlüssel Alt und Jever Pils vom Fass, Weine aus Baden, Burgund und Bordeaux locken ebenso. Ein gelungener Einstieg mit den neuen Pächtern und einem guten Koch. Geöffnet ist Hanz & Franz im Gasthaus Peters immer Mittwoch, Donnerstag, Freitag und Samstag von 17.30 Uhr bis 1 Uhr und Sonntag von 11 Uhr bis 1 Uhr. Montag und Dienstag sind Ruhetage. Kalkstraße 41 in Düsseldorf-Wittlaer. G.S.



Charmanter Besuch von Gudrun Schuster aus Kaiserswerth zur Eröffnung mit Matsuni Kückuck bei Hanz & Franz. Fotos: G.S.

**BESTATTUNGEN Familie Klucken**

**Bestattungsvorsorge**

Wir, Ihre Familie Klucken, betrachten den persönlichen Abschied als Chance für eine bleibende gute Erinnerung aber auch als Möglichkeit für einen positiven Neubeginn.

Sprechen Sie mit uns!

Bestattungen Familie Klucken GmbH  
Rahmer Str. 13 · 40489 Düsseldorf-Angermund  
Mündelheimer Str. 53 · 47259 Duisburg-Hucking  
Tel.: 0203 | 747994 · [www.bestattungen-klucken.de](http://www.bestattungen-klucken.de)

Die ganze Welt des Glases

**Glasfachhandel KLUCKEN**

- Glasduschen
- Küchenrückwände
- Glasschleiferei
- Ganzglastüren
- Spiegel

Dorfstraße 118  
47259 Duisburg-Serm  
Telefon 0203-78 67 79  
[www.glasklucken.de](http://www.glasklucken.de)

Über 35 Jahre Glas-Service aus einer Hand.

**WIR TUN ETWAS... GEGEN CORONA**

5 ST. EINWEG-ATEMSCHUTZMASKEN

60% gespart

€ 1,98 UBP: 4,98

**ROSEN APOTHEKE**  
ANGERMÜNDER STR. 30  
DÜSSELDORF ANGERMUND  
[WWW.DR-HERRMANN-APOTHEKEN.DE](http://WWW.DR-HERRMANN-APOTHEKEN.DE)

persönlich · engagiert · vor Ort

**Petra S. Lohkamp Rechtsanwältin**

Rosenweg 11 Tel. 0203 - 738 46 86  
40489 Düsseldorf Fax 0203 - 738 46 88

[www.rechtsanwaeltin-lohkamp.de](http://www.rechtsanwaeltin-lohkamp.de)



Anzeigensonderseite

# Schönheit & Wohlbefinden



## DUE MANI

Final-Sommer-Sale

**-50%**

Erste Herbst-/ Winterware ist übrigens auch schon da...  
Wir sehen uns bei Due Mani in Kaiserswerth!

Kaiserswerther Markt 30  
40489 Düsseldorf Tel. 0211 404599  
[facebook.com/DueManiKaiserswerth/](https://www.facebook.com/DueManiKaiserswerth/)  
[insta svenmackrodt\\_duemani](https://www.instagram.com/svenmackrodt_duemani)

## Gut und sicher versorgt im FNK

Eine Patientin im Florence-Nightingale-Krankenhaus (FNK) hatte darum gebeten, im NORD-BOTEN zu berichten, wie aufopfernd und fürsorglich sie schwer krebserkrankt behandelt wurde, auch während der Coronakrise. Wir geben diese verdiente Anerkennung gern weiter.

Dieser Leserbrief hat uns zudem veranlasst, über die Herausforderungen und Leistungen dieses großen Krankenhauses hier im Düsseldorfer Norden kurz zu berichten. Wie wird und wurde die Covid19-Pandemie gemeistert?

276 Ärzte\*innen, 492 Pflegekräfte, 153 medizintechnische Fachkräfte (Labor usw.), 180 Hilfskräfte und 54 Verwaltungsmitarbeiter sind im FNK tätig, Leistungsträger\*innen unserer Gesellschaft. Neuerdings werden sie sicherlich zu recht auch als Helden\*innen bezeichnet. In Rankings von Krankenhäusern nimmt das FNK immer wieder Spitzenplätze ein (siehe dazu auch den Bericht in einer früheren Ausgabe des Nordboten). In keinem anderen Düsseldorfer Krankenhaus werden so viele Kinder geboren wie hier und, falls erforderlich, auch in kinderbezogenen Fachabteilungen behandelt. Den Grundstein für das neue Krankenhausgebäude an der Kreuzbergerstraße legte vor 50 Jahren Prinzessin Anne, Tochter der englischen Königin Elisabeth II. Sie ehrte damit die Namensgeberin des neuen Krankenhauses. Florence Nightingale (1820-1910) hatte 1851 im damals schon bestehenden Krankenhaus am Kaiserswerther Markt hospitiert und im 19. Jahrhundert dann in England die Grundlagen für eine professionelle Krankenpflege geschaffen. Durch ihren selbstlosen Einsatz im Krimkrieg 1854-1856 fand sie weltweit hohe Anerkennung. Die 1860 von ihr eingerichtete „Nightingale School“ im St. Thomas

Hospital ist heute Teil des Kings-Colleges in London.

Es waren in Kaiserswerth diesen Sommer glücklicherweise nur wenige Covid19-Patienten zu behandeln. Die nach wie vor hohen und sorgfältigen Sicherheitsmaßnahmen sollen den Patienten auch die Ängste vor einer Ansteckung nehmen. Kein Besucher, Patient und auch Notfallpatient kommt ins Haus ohne Check durch Fachpersonal im Eingangsbereich. Jeder erhält und trägt im Haus eine medizinische Mund- und Nasenmaske. Für alle ansteckenden Krankheiten gibt es Isolierstationen bzw. -zimmer mit Schleusen. Ängste, man könne sich im FNK mit einer Infektion anstecken, sind unbegründet. Um Schwangeren diese Ängste zu nehmen, dennoch aber Angehörigen die Möglichkeit zu geben, Neugeborene mit Mutter zu begrüßen, wurde temporär auf Wunsch die ambulante Geburt angeboten. Väter durften im Kreißsaal dabei sein, Mutter und Kind wurden nach vier bis sechs Stunden entlassen. Umfassende Beratung und Betreuung, Vor- und Nachsorge gab und gibt es natürlich nach wie vor. Eine Kreißsaalführung gibt es virtuell.

Wie gefährlich und lebensbedrohend der verzögerte Besuch des Hausarztes, eines Notfallarztes (Tel. 116117) oder der Notaufnahme sein kann, zeigten zum Beispiel verschleppte Bauchschmerzen eines Kindes. Es konnte erfreulicherweise in letzter Minute im FNK durch eine Blinddarmoperation noch gerettet werden. Mit dem FNK und dessen Personal ist der Düsseldorfer Norden (und darüber hinaus) sehr gut medizinisch versorgt. Respekt, Anerkennung und ein herzliches Dankeschön auch vom Verleger und der Redaktion des Nordboten!  
H.S.

Wenn Sie mal wieder Ihren alten aufmöbeln wollen...

Wir restaurieren auch Schränke

Tischlerei Klaus Krey GmbH Niederrheinstr.172-180  
Tel 0211/ 43 17 63 [www.kkrey.eu](http://www.kkrey.eu)

**BIOHAUS**  
Das Beste für Sie.  
*natürlich Bio.*  
Da kennen wir uns aus.  
40474 Düsseldorf – Lohausen Niederrheinstraße 71  
☎ 0211-98 48 36 01 [www.biohaus-duesseldorf.de](http://www.biohaus-duesseldorf.de)  
mo-fr 8.00-20.00 Uhr sa 8.00-18.00 Uhr

**KFO**  
KAISERSWERTH  
dr. dent. Adrienne ZY-YAMAGUCHI  
Kieferorthopädische Fachpraxis  
Arnheimer Str. 20  
40489 Düsseldorf  
Tel.: 0211 496 276 - 20  
[kfo-kaiserswerth.de](http://kfo-kaiserswerth.de)

Allgemeinmedizin  
Naturheilverfahren  
Biologische Medizin

- Neuraltherapie nach Huneke
- Ernährungsmedizin
- Heilfasten nach F.X.Mayr
- Immuntherapie
- bioidentische Hormontherapie
- Mikrobiom-Darmbehandlung
- komplementäre Tumorthherapie

Dr. med. Sabine Hillmann - Dahlmann  
Im Grund 82a 40474 Düsseldorf  
Tel.: 0211 - 618 511 99 [www.dr-hillmann.de](http://www.dr-hillmann.de) [info@dr-hillmann.de](mailto:info@dr-hillmann.de)

## Gut sehen und hören !

... und alles unter einem Dach

**DER BRILLENMACHER**  
DAS HÖRGERÄT DIE KONTAKTLINSE  
Münchener Str. 55 47249 Duisburg-Buchholz  
Tel: 0203/701274  
[www.derbrillenmacher.de](http://www.derbrillenmacher.de) [derbrillenmacher@t-online.de](mailto:derbrillenmacher@t-online.de)

## Ein starkes Team in Sachen Gesundheit

Diagnostik Therapie Betreuung

### PRIVATÄRZTLICHE PRAXIS

Dr. med. Adina Börgens  
Fachärztin für Neurologie  
Palliativärztin

Dr. med. Claus Wagner  
Facharzt für Innere Medizin

Sprechzeiten nach Vereinbarung  
Kaiserswerther Str. 296 · 40474 Düsseldorf · Telefon: 0 211-15 79 06 56

[info@neurologin-golzheim.de](mailto:info@neurologin-golzheim.de)  
[www.neurologin-golzheim.de](http://www.neurologin-golzheim.de)

[info@internist-golzheim.de](mailto:info@internist-golzheim.de)  
[www.internist-golzheim.de](http://www.internist-golzheim.de)



In den vergangenen Jahren ist das Florence-Nightingale-Krankenhaus umfassend modernisiert und erweitert worden. Hier die Ostseite mit neuem Haupteingang. Foto: H.S.

Unser Lächeln hilft

## Das Sanitätshaus Beuthel

in Düsseldorf-Kaiserswerth sorgt für Ihr Wohlbefinden!

Unser Leistungsspektrum auf einen Blick:

- Milchpumpen
- Stillzubehör
- Kompression
- Bandagen
- Orthesen
- Atemtherapie
- Rollatoren
- Rollstühle
- u.v.m.

Kreuzbergstr. 79 · 40489 Düsseldorf  
Tel.: (0211) 542 132 80 · E-Mail: [duesseldorf@beuthel.de](mailto:duesseldorf@beuthel.de)  
[www.beuthel.de](http://www.beuthel.de)



Immobilien

# Broda führt Linke-Liste für BV an

Mit Norbert Broda und Matthias Brachvogel hat „Die Linke“ nach Ansicht von Süd-Sprecher Mirze Edis „zwei exzellente Spitzenkandidaten“ für die Bezirksvertretung (BV) Süd. Er rechnet mit einem Einzug von drei bis vier Bezirksvertretern.

Die Liste für die Kommunalwahl am 13. September wird geführt von Norbert Broda, der für den Wahlkreis Großbaum-Rahm antritt. Der Sermer war seit 2014 einige Jahre für die SPD in der BV, schied dann

jedoch aus der Partei aus, weil er nach eigenen Angaben weder bei der Bezirksbürgermeisterwahl noch beim Fraktionsvorsitz berücksichtigt worden war. Im Gespräch mit dem NORD-BOTE unterstreicht der Sermer: „Das war am Bürgerwillen dabei, deshalb engagiere ich mich jetzt bei den Linken. Ich kandidiere für Die Linke als Direktkandidat in Großbaum/Rahm für den Rat; auf der Ratsreservebin ich auf Platz 14.“ Er tritt als Kümmerer für alle Bürgeranliegen an,

indem er unter anderem die Zusammenarbeit mit Bürgervereinen, Sport- und Fördervereinen intensivieren will.

Die weiteren Plätze für die BV-Wahl: 2. Matthias Brachvogel (Mündelheim/Hüttenheim-Süd/Ungelesheim/Huckingen-Süd), 3. Sylvia Haselmeyer (Wanheim-Angerhausen/Huckingen-Nord), 4. Helga Hermes (Buchholz West Huckingen-Mitte), 5. Christian Hermes und 6. Rainer Rensmann (Wedau/Bissingheim/Buchholz-Ost). sam



Stellen sich für die Linke zur Wahl (von links): Matthias Brachvogel, Silvia Haselmeyer, Norbert Broda, Helga Hermes und Rainer Rensmann. Foto: Privat

# Stephan Engstfeld MdL im Düsseldorfer Norden

Eine Gruppe Kaiserswerther Bürger hatte die vier aussichtsreichsten Oberbürgermeister-Kandidaten zur Wahl am 13. September gebeten, sich zu den in Kaiserswerth anstehenden Plänen, Projekten und Problemen zu äußern. Sie hatten zum Ausdruck gebracht, dass viele Kaiserswerther die „zentrale Politik und Verwaltung“ in nicht ausreichend um Kaiserswerther Anliegen kümmert. Pläne und Projekte zögen sich ewig lange hin, wie zum Beispiel der Markt in seinem erbärmlichen Zustand, der Supermarkt auf dem Dreiecksparkplatz mit niveaugleicher, direkter Anbindung an den Klemensplatz, die schmucklose Rheinufersperrpromenade mit einem Engpass, eine Sporthalle für die Grundschule und den örtlichen Sportverein KSV und etliches andere mehr. Stefan Engstfeld MdL (Bündnis 90/Grüne) als Oberbürgermeister-Walkandidat am 13. September nahm die Herausforderung an. Er brachte Mitstreiter aus seiner Partei zum Klemensplatz mit, so zum Beispiel Waldemar Fröhlich, Sprecher der Fraktion in der Bezirksvertretung und Claudia Gelbke-Möbner, Kandidatin für Bezirksvertretung und Rat. Sie hörten sich aufmerksam an, was die Kaiserswerther bewegt oder gar ärgert. Stefan

Engstfeld hinterfragte und notierte.

Auch in Lohausen war Stefan Engstfeld mit seinen Leuten ein paar Tage später und mit seinem Wahl-Lasenfahrrad. Er erkundigte sich auch hier ausführlich, wo der Schuh drückt. In Angermund sprach Stefan Engstfeld mit dem Vorstand der Werbegemeinschaft „Handel & Gewerbe“. Auf der Agenda stand hier unter anderem, wie das Projekt „Entwicklung der Wiese am Fettpott“ zügig und im Interesse des örtlichen Einzelhandels auf den Weg und zur Umsetzung gebracht werden kann. Am Sonntag, den 16. August, führte ihn sein Weg zum Baggersee in Angermund, um sich auch dort ein eigenes Bild von der Situation zu machen.

In Kalkum ist die Partei von Stefan Engstfeld durch Waldemar Fröhlich sehr gut vertreten. Durch engagierte Mitarbeit im Kulturkreis Kalkum hat er dazu beigetragen, die „David-Chipperfield-Luxuswohnbebauung“ im Naturschutzgebiet direkt vor dem westlichen Parkeingang zu verhindern. Die verschiedenen Besuche von Stefan Engstfeld MdL zeigen auf, dass er auch spezielle Anliegen und Probleme der Bürger im Düsseldorfer Norden schon als OB-Wahlkandidat mindestens aufgreift. H.S.



Claudia Gelbke-Möbner, Stephan Engstfeld und Waldemar Fröhlich vor Cafe-Schuster in Kaiserswerth. Foto: Privat

**Gesuche:**

**Fam. mit 2 Kindern sucht** Haus zum Wohlfühlen in DUS Nord, zum Kauf. Ab ca. 140qm, min. 4 Zimmer, mit Garten. 0178-5117877

**Fam. mit 2 Kleinkindern sucht Haus** zum Kauf in DUS Nord. Wir freuen uns über Ihr Angebot 01638975099

**Wir sind auf der Suche** nach einem hübschen Haus, Grundstück oder großer Gartenwohnung zum Kauf im Düsseldorfer Norden, DU-Rahm, Ratingen. TEL.: 0176 23 86 21 48

**Wohnung/Haus in D-Nord gesucht**, ab 4 Zimmer, mind. 120 m<sup>2</sup>, mit Garten/Terrasse, Kauf/Miete, 0179-6633918

**Mietangebot:**

**12 qm Blockhaus mit ca. 300 qm Garten in DU-Mündelheim** (Waldlage) zu vermieten. Strom, Wasser, WC, KM Euro 120 monatlich, Telefon 0179/75 85 664 oder unter Chiffre an die Redaktion.

**derglasdiscounter.de**  
Glasduschen. Glastüren. Accessoires.

Der Spezialist für Ganzglassduschen!

**Höchste Qualität zu kleinsten Preisen.**

- Große Auswahl
- Qualifizierte Fachberatung
- Kurze Lieferzeiten
- Aufmaß- und Montageservice

Weißeornstraße 17 47269 Duisburg  
Fon 0203/60 88 88-30  
info@derglasdiscounter.de  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr und Sa. 9 - 14 Uhr

**Relax Live**  
geänderte Öffnungszeiten!

Relax Live GmbH  
Gießereistraße 1  
47053 Duisburg  
Tel. 02 03 / 98 40 66 14  
E-Mail: info@relax-live.de  
Internet: www.relax-live.de  
Mo. - Fr. 10 - 17 Uhr, Sa. 10 - 14 Uhr

**Wir haben für jeden den RICHTIGEN Sessel!**  
Relax Sessel, Senioren Sessel, Pflege Sessel, Sessel für Menschen mit Handicap. Neubezug auch möglich.

**Alle Sessel werden in Duisburg gefertigt!**  
Wir sind in der Lage durch unterschiedliche Formen und Steuerungen Ihren persönlichen Sessel anzupassen. Auch eine Beratung bei Ihnen zuhause ist möglich!

**Völker | Scheuten | Kiening**  
Bestattungen

**Kapelle Bestattungshaus Scheuten**  
Angermunder Straße 100

Gestalten Sie mit uns eine individuelle Trauerfeier

**Scheuten • Duisburg-Huckingen**  
Mündelheimer Str. 29 | ☎ 0203-782207  
Bestattungshaus-Scheuten@t-online.de  
www.bestattungen-scheuten.de

**EINE STADT FÜR ALLE**  
**DER KÜMMERER FÜR ALLE**  
**BÜRGERANLIEGEN**

Kandidat für die Bezirksvertretung Süd und den Rat Großbaum/Rahm

**NORBERT BRODA**

**DIE LINKE.**  
13.09.2020

**Lindemann**  
Naturstein-Meister-Betrieb

**Imig**  
Steinmetz- & Steinbildhauermeister

Anfertigung von Grabdenkmälern nach eigenen und gegebenen Entwürfen

Steinmetzarbeiten in Naturstein aller Art

Am Heidberg 102 47259 Duisburg  
Tel: 0203/781916 Fax: 0203/783542



Litfaßsäule

Dienstleistungsangebote:

**Professionelle Glas- und Rahmenreinigung für den Privathaushalt** durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG, **Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 0203/791717**

**Fensterreinigung** privat u. gewerbl., **sauber u. zuverlässig** „nach Hausfrauenart“ u. jetzt auch Treppenhausreinigung. T. 02066/468 44 00. Keine Anfahrtskosten!

**Entrümpelungsdienst, besenrein!** Wohnungsauflösung. (Kaufe Omas Trödel). Tel. 0175/1215202

**Der Baumkletterer.** Baumfällungen aller Art auch an unzugänglichen Stellen. Gefahrenbäume. 02843/7717 o. 0174/3937041

**Gartenarbeiten,** Pflanzung, Baumschnitt, Neuanlage, Dauerpflege. **Böhmman-Ilbertz, Tel. 02 11/13 12 68**

**Professionelle Wintergartenreinigung** durch Meisterbetrieb in 2. Generation. Steuerlich absetzbar nach §35a EStG, **Gebäudereinigung S. Hintze Tel. 02 03/79 17 17**

**Individ. Haus- u. Gartenservice,** Martin Stief. Tel. 0211/97710866

**Dachdeckermeister Thomas Wirth,** Telefon und Fax 02102/733071, Mobil 0174/9231140

**Brunnen für Haus und Garten,** Pumpenmontagen und Reparaturen vom Fachmann, Fa. Georg Böcken. Tel. 02162/5017680

**Günstige Reparatur und Anbringung von Leuchten** durch Elektromeister. Tel. 0171/3302710 od. 0211/65027856

**Treppenhausreinigung, Gartenpflege uvm.** Tel. 0211/65048808

**Renovierungs+Montage-Service**  
Email: raspie@arcor.de, Tel. 0172/265 60 23

**Bäume fällen,** Pflasterarbeiten, Zäune setzen u.v.m. T. 0211/16353574

**Garten Pflege,** Reinigung von Rasen und Beeten, Beete anlegen, Hecke schneiden, Gartenarbeiten aller Art. 01779032285

**Wildwuchs, Unkraut? Individuelle Gartenpflege uvm,** kurzfristig verfügbar! T. Karrer 0162-2401586

**Gartenarbeit aller Art 01774145356**

**Keine Zeit-Lust Hemden, Blusen u.s.w. zu bügeln?**  
Anruf genügt. Tel. 0211/401405

**Alles im Grünen Bereich - Garten- u. Landschaftspflege**  
**Gala Ercan Anbar (ehem. Klaus Peters) - Ihr Gärtner für:**  
Gartenpflege - Gehölzschnitt - Pflanzarbeiten - Raseneinsaat - Fertigrasen - Baumfällungen. Mobil: 0177/7 22 88 60

**Erfahrener Gärtner sucht Arbeit** 015731655468

**FENSTER PUTZEN? WARUM SICH QUÄLEN?**  
**EINFACH 0163-3700401 WÄHLEN!**  
**G&G GLASREINIGUNG**

**Erfahrener Gärtner für Gartenarbeiten aller Art** 01774145356

**Steuerberatung D. Lambertz, mo-fr 10-18 Uhr, 0211/940301**

**Ihre 8 mm Filme auf DVD/USB preiswert Tel. 0203/7480238**

Rund um Musik:

**Musikschule Kaiserswerth bietet folgende Kurse an:** Klavier, musikalische Früherziehung, Geige, Klarinette, Block- und Querflöte, Gitarre, Cello. Unterricht auch Zuhause. Tel. 0211/1711534 oder E-mail musikkaiserswerth@yahoo.de, www.musik-kaiserswerth.de

**Violinunterricht** f. Anfänger u. Fortgeschrittene. Tel. 0211/154366

Nachhilfe/Sprachen:

**Dipl.-Math.** erteilt Mathematik- u. Spanischnachhilfe. T. 0211/4576011

**Mathematik:** von erfahrener und versierter Studentin (Informatik / Mathematik) für Studenten u. Schüler. Tel: 01789297446.

Pflege/Betreuung:

**ambulante Senioren- & Demenztbetreuung. T. 01777/427 194**

**Betreue Alte Menschen, Gesellschaft. Altenheim. Begleit. Referenzen vorhanden.** Tel. 0203/6084 346

Kinderbetreuung:

**Junge Familie aus Kalkum** (2 Töchter, 3+5 Jahre) sucht ab Juni eine liebevolle und erfahrene weibl. Kinderbetreuung für 3 Tage/Wo morgens ab 7h für je 3-4 Stunden. Wir freuen uns auf ein pers. Kennenlernen: 0177-4132040

Stellenangebote:

**Wer hat Lust und Zeit,** uns sowohl bei der Betreuung unserer Anzeigenkunden zu unterstützen als auch neue Anzeigenkunden zu gewinnen? Gute Erscheinung, Kontaktfreude und Verhandlungsgeschick setzen wir voraus. Erwünscht sind gute PC-Kenntnisse. Die Bezahlung erfolgt auf Honorarbasis, die Tätigkeit kann zeitlich flexibel gestaltet werden. Bewerbungen per E-Mail bitte an info@nordbote.info.

**Sicherer Job, keine Vorkenntnisse nötig,** familienfreundl. Arb.zeiten. Sinnvolle wohnortnahe Tätigkeit (MJ/TZ). KFZ nicht erforderlich. Gut geeignet für Menschen ohne Abschluss, Alleinerziehende od. Rentner. Wichtig: Zuverlässigkeit u. ein Herz für Senioren. Kostenfreie Schulungen, schneller Einstieg mögl. Einfach anrufen!  
Fr. Odenthal, Home Instead, 02102-894430

**Putzhilfe gesucht,** deutschsprachig, 1 x pro Wo., 4 Std., Düsseldorf-Wittlaer, Tel.: 0211-407808

Verkauf:

**Neuwertiges Pegasus-Damenfahrrad** mit Tiefeneinstieg u. 7-Gang-Nabenschaltung zu verkaufen. Tel. 0203/746751

**Gebrauchtes Klavier Marke Schimmel,** Nussbaumcorpus, gestimmt und mit gutem Klang, aus Platzgründen von privat zu verkaufen. € 900,00. Anfragen 01714772103

Ankäufe:

**Suche:** Zinn, Porzellan, Kristal, Pelze, Uhren, Münzen, Bekleidung, Bestecke, Silber, Taschen, Dupont Feuerzeuge, Montblanc Stifte, Schmuck aller Art. **Jeder Anruf lohnt sich!!!** 0172/3569322

Ankäufe:

**Alte Ölgemälde u. Bronzen** kauft Antik Baumgart. Tel. 0172/2632300

**Teppichreinigung und Teppichreparaturen Hamid am Kaiserswerther Markt.** Wir kaufen auch Ihre alten Teppiche. Tel. 0211/73 10 66 74 od. 0176/70 07 52 43

**ACHTUNG von Privatsammler** gesucht: Teppiche, Bilder, Pelze, Schmuck, Armbanduhren, Modeschmuck, Abendgarderobe, Tafelsilber, Bernstein, Münzen, Porzellan. Herr Schubert, 0162/1595577

**Privater Briefmarkenankauf.** Tel. 0203/783815

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**  
**03944-36160, www.wm-aw.de**  
**Wohnmobilcenter Am Wasserturm**

Kunst/Antiquitäten:

**Dssdf. Künstlerin - Malerei** u. Grafik auch nach Ihrer Idee/Vorlage. Tel. 0211/434918 od. 0175/1050553 **www.dw-malerei.de**

Rund um das Tier:

**www.tierärzte-duisburg-mülheim.de**

Diverses:

**Wer verschenkt Bücher, netten Trödel, CDs, DVDs, Fahrräder, Bilder, Fotoartikel, Kleinmöbel, Schallplatten?** Abholung selbstverständlich. Frank Keil 0211/4912410 oder 0177/7521295

**S. HINTZE** GEBÄUDEREINIGUNG

**GERÜCHE?**

Wir beseitigen Gerüche von Fäkalien, Schimmel, Tieren, etc.

Telefon: 01 77 779 17 17 Inhaber: Gebäudereinigermeister Sascha Hintze  
Telefon: 02 03 79 17 17 Am Sikeskreuz 12a  
Fax: 02 03 935 73 23 47877 Willich  
E-Mail: hintze@gebäudereinigung-hintze.de

Besuchen Sie unsere schöne Ausstellung über 2 Etagen!

**Schilling**  
Fliesen

Inh. Thorsten Panz  
Römerstraße 70  
47249 Duisburg  
☎ 0203 70 20 31

Geschäftszeiten:  
Montag - Freitag 9.00 - 18.00 Uhr  
Samstag 9.00 - 12.00 Uhr

**www.fliesenschilling.de**  
eMail: info@fliesenschilling.de

Seit 1968

**WEBER GMBH**  
DACHDECKER- UND ZIMMERMEISTER

Bedachungen - Zimmerei  
Fassaden- und Isolierungsarbeiten  
Bauklempnerei - Balkonsanierung  
Reparaturen einschl. Notdienst

**DUISBURGER LANDSTRASSE 264**  
**40489 DÜSSELDORF-WITTLAER**

T: 0211/40 21 90 - F: 0211/4 08 92 01  
Internet: **www.bedachungen-weber.de**  
E-Mail: **BedachungenWeber@arcor.de**

Sicher ist sicher:  
Die Briefwahl nutzen!

**CDU**  
Düsseldorf

**Andreas-Paul Stieber**  
Ihr Ratsherr für Stockum, Lohausen und Kaiserswerth

Kinderkirche und andere Impulse in Serm

Besonders beliebt ist in Serm die „Kinderkirche“. Auf wechselnden Tafeln warten in der Herz-Jesu-Kirche spannende Geschichten aus der Bibel und Bastelangebote auf die kleinen Besucher. Nach dem Kindergarten werfen sie oft noch schnell einen Blick in die Kirche, bevor es zum Mittagessen nach Hause geht, heißt die Devise. Die Kinderkirche ist ein Beispiel für das Bemühen, Glauben auch unter Pandemiebedingungen zu beflügeln.



Fortsetzung Seite 8

An der Sorgenwand kann der Betrachter sich mit den Nöten und Gedanken anderer Menschen auseinandersetzen.  
Foto: Förderverein

NORD•BOTE

**Kleinanzeigenannahme:**  
**E-Mail: info@nordbote.info**

Tel 02 03-74 20 210  
Fax 02 03-74 20 222

Private Kleinanzeigen pro Zeile 5,30 €  
Gewerbliche Kleinanzeigen pro Zeile 8,80 €  
In den Preisen ist die gesetzliche Mehrwertsteuer enthalten.



Immobilienmarkt

**BÖCKER**  
DIE PARTNER FÜR IMMOBILIEN

**VERKAUF IM BIETERVERFAHREN**



**Düsseldorf-Angermund**  
Freistehendes EFH, Nähe Schloß Heltorf

[www.immobilien-boecker.de](http://www.immobilien-boecker.de)

Offene Besichtigung  
Samstag, den 22.08.2020 von 11:00 - 13:00 Uhr, Leipziger Straße 3, 40489 Düsseldorf

Garage, 2 Stellplätze  
Bj. 1997, Verbrauchsausweis, 140 kWh/(m²·a), Energieeffizienzklasse E, Öl

Wohnfläche ca. 166 m², Grundstück ca. 664 m², 5 Zi., gepflegter Zustand, sehr großer Wintergarten, Gartenoase.

Mindestgebot 850.000 € zzgl. 3,48 % Käuferprovision

Ihr persönlicher Besichtigungstermin: ☎ 0211 418488-21

**BRUNS**  
IMMOBILIEN

Seit 30 Jahren  
die erste Adresse für Ihre neue Adresse



**Düsseldorf-Kalkum**  
Modernes Einfamilienhaus in idyllischer Lage

BJ 2008, Wfl. ca. 200 m², Grst. ca. 694 m², 6 Zimmer, 2 Bäder, Gäste-WC, moderne EBK, großer HWR, Erdwärme, Fußbodenheizung, Kamin, Außensauna, Whirlpool, Garage, V, 23 kWh, Erdwärme, BJ 2008, A+

**KP 1.390.000,00 EUR** zzgl. 3,48 % Courtage

CHRISTIAN BRUNS · Tel. 0211.403444  
[www.cbruns.de](http://www.cbruns.de)

[www.strategie.assvor.de](http://www.strategie.assvor.de)

**ASSVOR**  
IMMOBILIEN



**Qualität statt Quantität**

Verkaufen Sie Ihre Immobilie schnell & sicher mit den Profis aus der Nachbarschaft und der ASSVOR-8-Punkte-Wertstrategie.

Sie möchten mehr über unsere Wertstrategie erfahren?  
**Sprechen Sie uns an, wir beraten Sie kostenlos und unverbindlich.**

0211 / 547615-60 *Auf Wunsch bieten wir auch eine diskrete Vermarktung an. Ganz ohne Werbung.*

Filiale Wittlaer | Bockumer Straße 24 | 40489 Düsseldorf  
Filiale Kaiserswerth | Am Kreuzberg 8 | 40489 Düsseldorf  
[www.assvor.de](http://www.assvor.de) | [service@assvor.de](mailto:service@assvor.de) | Tel. 0211 547615-60

Bestens informiert, erfolgreich inseriert!

**NORD·BOTE**

[info@nordbote.info](mailto:info@nordbote.info) [www.nordbote.info](http://www.nordbote.info)

**Baugrundstücke und gebrauchte Einfamilienhäuser**  
im Düsseldorfer Norden gegen bar oder auf Rentenbasis zu kaufen gesucht.  
Auch Maklerangebote angenehm.  
Diskrete und persönliche Abwicklung wird zugesichert.

**Bernd Luskamp**  
Kesseldorfer Rott 29 • 46499 Hamminkeln  
Tel. 02852 / 20 30 oder 0160 / 92 40 53 09

# Kunstsommer im Lantz'schen Park

Das Lohausen Parkfest, üblicherweise am zweiten Sonntag im September, fällt in diesem Jahr coronabedingt aus. Der Lantz'sche Park ist diesen Sommer aber ein vielseitiger „Hotspot“ für Kunst unterschiedlichster Richtungen. In der Kapelle mit künstlerisch wertvoller ikonografischer Ausstattung gab es im Juli Führungen mit musikalischem Beiprogramm. Weitere Termine sind am 13. September und 11. Oktober, jeweils von 14 bis 16 Uhr. Derzeit werden in der Glasmosaikwerk-

statt Derox in Kaiserswerth restaurierte Mosaiken in der Kapelle wieder angebracht. Der Förderverein hofft, mit den vorliegenden Spenden die Arbeiten am Rundbogen vor der Apsis vollenden zu können. Für die weitere Restaurierung sind Spenden willkommen ([www.kapelle-lantz.de](http://www.kapelle-lantz.de)).

Im Park befinden sich Skulpturen und Objekte, die die früheren Eigentümer, Familie Lantz und der Galerist Prof. Alfred Schmela, zurückgelassen hatten. Prof. Schmela war von 1975 bis

**Bestattungen Kutzner GmbH**  
Seit 60 Jahren Familienbetrieb in Großenbaum



☎ **76 65 53**  
(Tag + Nacht)

47269 DU-Großenbaum  
Großenbaumer Allee 43

1980 Mieter der Villa im Park. Teils sind aus diesen Zeiten nur noch die Podeste vorhanden. Manche Objekte sollen sich auf städtischen Betriebshöfen befinden, wird im Heimat- und Bürgerverein vermutet. Eine barocke Sonnenuhr wurde im Spee'schen Garten in Düsseldorf entdeckt. Der Heimat und Bürgerverein und auch die Bezirksvertretung hatte sich in den vergangenen Jahren sehr um eine Restaurierung und Pflege des Parks, eine Sanierung der Kapelle und der Skulpturen bemüht, was dann schließlich die Stadtverwaltung auch durchführte. Die viele Jahre leerstehende Villa im „Kolonialstil“ ist inzwischen auch vermietet und bestens restauriert, ebenfalls ein Blickfang.

Ein Pilotprojekt der Kunstkommission Düsseldorf ist die temporäre Aufstellung von sieben weiteren modernen Skulpturen, mindestens noch bis zum Herbst. Nach sechs Performances und Ak-

tionen an Wochenenden im Juli und August stehen noch drei weitere Termine auf dem Programm: Am 22. August von 14-17 Uhr „Gehen-Springen-Begegnen“, am 23. August vier Performances von jeweils 15minütiger Dauer von 16 bis 18 Uhr mit einer fiktiven Schauspielerin und am 29. August von 16 bis 19 Uhr ein Park-Konzert, ein akustischer Trip durch den Park. Erläuterungen dazu gibt es auf der Homepage der Kunstkommission Düsseldorf ([www.kunstkommission-duesseldorf.de](http://www.kunstkommission-duesseldorf.de)). H.S.

Fortsetzung von Seite 7

## Kinderkirche und andere Impulse in Serm

Dort bemühten sich unter der Leitung von Marlies Schmitz die Mitwirkenden der Säule „Pastorales“ des Fördervereins, die großen Frühjahrs- und Sommerfeste des Kirchenjahres auch ohne Messen zu feiern. Dem Anlass entsprechend war die Kirche festlich gestaltet und öffnete die Augen für dessen Sinn und Botschaft. Am Puls der Zeit zu sein sowie Freude und Trost in den Alltag der Besucherinnen und Besucher zu bringen, ist Herzensanliegen von Marlies Schmitz und ihrem

Team. Im Augenblick bietet eine Sorgenwand Platz für vielerlei Sorgen, Nöte und Wünsche, den Betrachtenden zudem Gelegenheit des Austauschs mit den Gedanken anderer.

„Mit Engagement und Kreativität lässt sich auch in Zeiten von eineinhalb Metern Abstand zum Nächsten Nähe schaffen“, freut sich Heide Apel vom Förderverein.

**Pfarrbüro öffnet**  
Seit Mittwoch, 19. August, ist das frisch renovierte Pfarrbüro wieder geöffnet.

Jeden Mittwoch zwischen 16 und 18 Uhr nehmen Ehrenamtliche die Anliegen der Besucher entgegen.

Die Pfarrei St. Judas Thaddäus hat dem Förderverein von Herz-Jesu zwei Räume zur Verfügung gestellt, die als Anlaufstelle für Mitglieder, als Versammlungsort und als Planungszentrum dienen sowie darüber hinaus auch die Aufgaben des ehemaligen Gemeindebüros übernehmen sollen. Ehrenamtliche kümmern sich um die Neugestaltung. sam

**Gartenbau Boelmann**  
Inhaber: Fehmi Rexhepi

Neusser Weg 80  
40474 Düsseldorf  
Fon 0211. 650 966 16  
Fax 0211. 302 327 74  
Mobil 0173. 95 677 71

[Gartenbau.Boelmann@outlook.de](mailto:Gartenbau.Boelmann@outlook.de)  
[www.gartenbau-boelmann.de](http://www.gartenbau-boelmann.de)

Gartengestaltung · Pflasterarbeiten  
Baumfällung · Zaunanlagen · Rollrasen  
Pflege von Grünanlagen

**Haustechnik Kaufmann GmbH**  
Sanitär | Heizung | Solar | Beratung | Wartung | Reparatur | Wellness



Ihr Partner für erneuerbare Energien, Hybridsysteme, Heizungsanlagen, Badezimmer, Trinkwasserhygiene und -aufbereitung, Wartungen, Gartenbewässerung in Düsseldorf-Angermund.



Telefon: 0203-712 99 725 | [info@haustechnik-kaufmann.de](mailto:info@haustechnik-kaufmann.de) | [www.haustechnik-kaufmann.de](http://www.haustechnik-kaufmann.de)